



# GRANOLLERS

---

## INFORMA

### 4-7 REPORTATGE

**El pressupost municipal de 2008 destina 28,5 milions d'euros a inversions**

### 8-9 ACTUALITAT

**Acaben les obres dels 108 habitatges amb protecció oficial del pla de Baix**

### 12-13 ENTREVISTA

**Miquel Hernández-Bronchud, oncològ**

# Sumari

**3**  
Editorial

**4-7**  
Reportatge  
**El pressupost municipal de 2008 destina 28,5 milions d'euros a inversions**

**8-9**  
Actualitat

**10**  
El servei  
**El Negociat d'Emprenedors i Empresa impulsa la competitivitat**

**11**  
Participació ciutadana  
**Pla de barris, contacte directe i continu amb la ciutadania**

**12-13**  
Entrevista  
**Miquel Hernández-Bronchud, oncòleg**

**14-15**  
Els grups municipals opinen

Escultura d'homenatge a la gent gran. Plaça de Jaume I. Foto : Pere Cornellas

## Recollida dels arbres de Nadal

La campanya de recollida d'arbres comença el dilluns dia 7 i es perllonga fins al 18 de gener. La Unitat Operativa de Serveis (UOS) de l'Ajuntament passarà a recollir els arbres de Nadal durant el matí de dimecres 9 de gener. Per sol·licitar aquest servei s'ha de trucar a la UOS dilluns 7 i dimarts 8 de gener, de 7.30 a 14.30 h, al telèfon 93 842 67 18, enviar un fax al 93 870 95 15 o un e-mail a l'adreça de correu electrònic uos@ajuntament.granollers.cat. Els operaris faran la recollida de les 7.30 h fins a les 14.30 h, per la qual cosa es demana als veïns que deixin els arbres al carrer, davant el portal de casa, el vespre del dia abans, el dimarts dia 8. També es pot dur l'arbre directament a les dependències de la UOS, al carrer de Lluís Companys, núm. 5, a partir del dia 7 de gener i fins al dia 18, de les 7.30 fins a les 14.30 h.



## CALENDARI DE FESTES PER A L'ANY 2008

1 de gener	Dimarts	CAP D'ANY
21 de març	Divendres	DIVENDRES SANT
24 de març	Dilluns	DILLUNS DE PASQUA FLORIDA
1 de maig	Dijous	FESTA DEL TREBALL
2 de maig	Divendres	L'ASCENSIÓ (Festa local)
24 de juny	Dimarts	SANT JOAN
15 d'agost	Divendres	L'ASSUMPCIÓ
29 d'agost	Divendres	FESTA MAJOR (Festa local)
11 de setembre	Dijous	DIADA NACIONAL
1 de novembre	Dissabte	TOTS SANTS
6 de desembre	Dissabte	DIA DE LA CONSTITUCIÓ
8 de desembre	Dilluns	LA IMMACULADA
25 de desembre	Dijous	NADAL
26 de desembre	Divendres	SANT ESTEVE

**Edició:**  
Ajuntament de Granollers

**Direcció:**  
Montse Garriga

**Redacció:**  
Sílvia Giró  
Imma Juncà  
Dolors Pedrosa

**Fotografia:**  
Pere Cornellas  
Toni Torrillas

**Assessorament lingüístic:**  
Servei Local de Català de Granollers  
CNL del Vallès Oriental

**Disseny:**  
Faino

**Maquetació:**  
Paco Castilla  
Josep Nogués

**Impressió:**  
Gráficas de Prensa Diaria. Grupo Zeta

**Tiratge:** 25.000 exemplars  
Exemplar gratuït

**DL:** B-13.957-80

### "Ajudeu-nos a millorar la distribució"

Si sou ciutadà/ana de Granollers i per qualsevol motiu no rebeu aquest butlletí cada mes a casa vostra, o el rebeu en mal estat, feu-nos-ho saber trucant al 93 842 66 15 o enviant un missatge de correu electrònic a: [premsa@ajuntament.granollers.cat](mailto:premsa@ajuntament.granollers.cat)

# Un any ple de compromís per Granollers

**2008.** L'any que Granollers commemorarà d'una manera molt especial el record del bombardeig de 31 de maig de 1938. Enguany farà 70 anys d'uns fatídics minuts que van destruir centenars de vides. Aquesta primavera es recordarà intensament aquells fets posant l'accent en el valor de la paraula, de la llibertat i de la pau. Estrenarem nous equipaments com el Centre de Cultura per la Pau, a Can Jonch, i el refugi de Can Sínia, a la plaça de Maluquer i Salvador, s'adequarà per poder visitar un dels amagatalls de l'època de la guerra civil. Accions que encaminen Granollers a convertir-se en una ciutat referent en la difusió i la promoció de la cultura de la pau. L'any 2008 també celebrarà els 25 anys de la Festa Major de Blancs i Blaus, que donen sentit i identitat a la nostra festa. Efemèrides que es veuran acompanyades de nous equipaments i noves centralitats que fan créixer Granollers amb qualitat i amb compromís. N'és un exemple el nou sector del Pla de Baix, que uneix Can Bassa i Tres Torres, i que ben aviat tindrà nous residents, els propietaris dels 108 habitatges amb protecció oficial. Finalitzades les obres es fa realitat la promoció d'habitatge amb protecció més important que ha fet l'Ajuntament. Enguany el govern de la ciutat seguirà amb aquesta línia i es construiran noves promocions d'habitatges amb protecció i d'apartaments dotacions per a la gent gran. De fet el Pla Local d'habitatge de Granollers preveu per al període 2007-2012 la construcció de més de 2.000 pisos. Noves promocions públiques que es faran d'acord amb el compromís ferm i l'aposta clara de dotar als municipis d'habitatge protegit.

La nostra ciutat pren nous compromisos que materialitzarà en el decurs de l'any, com per exemple les obres de la nova escola bressol Lledoner, el pavelló poliesportiu Can Bassa-Pla de baix, el nou espai per a la comunicació audiovisual a Roca Umbert o el nous aparcaments públics a Can Gili i a Can Comas.

## La necessitat de dotar a Granollers d'habitatge protegit és una prioritat del govern de la ciutat

Una altra de les apostes clares del govern és la inversió en polítiques de benestar social, l'Ajuntament ha aprovat un pressupost de 97 milions d'euros que accentua la inversió en accions per a les persones, per a la millora de la qualitat de vida de la ciutadania i per aquells projectes que tenen un únic destinatari, la gent. La voluntat municipal és impulsar projectes amb sintonia amb les necessitats de les persones, amb compromís, diàleg i participació. De ben segur, aquest 2008 la ciutat tornarà a viure amb compromís grans esdeveniments ciutadans i socials, actes esportius, culturals, i educatius; fires i mercats; festes i celebracions.



## REPORTATGE

# El pressupost municipal destina 28,5 milions d'euros a inversions

Amb els vots favorables del PSC, l'abstenció d'ERC i els vots contraris de CiU i PP, va quedar aprovat inicialment el pressupost municipal de 2008 que arriba a 97 milions d'euros, corresponents a l'Ajuntament, patronats, organismes autònoms, instituts i empreses municipals. 28,5 milions d'aquest pressupost es destinen a inversions, bona part de les quals per finalitzar i posar en marxa equipaments i serveis. L'increment de la despesa social, el reforç de la política educativa, i l'aposta pel manteniment dels espais públics són alguns dels eixos d'aquest pressupost que comença a desenvolupar el Programa d'actuació municipal 2007-11.



© PERE CORNELLAS



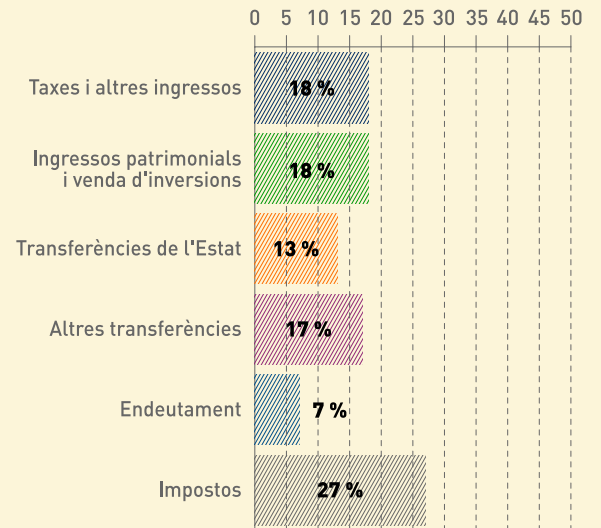
El pressupost municipal per a 2008 és segons l'alcalde, Josep Mayoral, "fruit del diàleg amb la ciutadania, realista, equilibrat i no estira més el braç que la màniga", així el va definir en la sessió plenària de 21 de desembre en què es va aprovar inicialment. Els 97 milions d'euros d'aquest pressupost són inferiors en un 4,6 % al de l'any 2007, a causa del descens de les inversions de Granollers Promocions que enguany seran de 12 milions d'euros. Aquest fet es deu a que durant el 2008 es pressuposta l'inici de noves promocions d'habitatge amb protecció que concentraran la major part de la seva despesa l'any 2009, com és el cas dels més de 200 habitatges que s'edificaran al barri del Lledoner. Tot i així, aquest 2008 es preveu l'inici de 83 nous pisos protegits i 66 apartaments amb serveis comuns destinats a la gent gran que es construiran al pla de Baix. Una altra de les inversions importants que portarà a terme Granollers Promocions és l'aparcament públic soterrat de Can Comas, que tindrà 246 places. Completen les inversions els 16,6 milions d'euros, pràcticament la mateixa quantitat que l'any 2007, que executarà l'Ajuntament per finalitzar obres com el poliesportiu de Can Bassa-pla de Baix; l'escola bressol Lledoner, que tindrà 82 places; la nova seu de la Unitat Operativa de Serveis; o bé obres que s'han d'executar el 2008 com la urbanit-

## La despesa social, la política educativa i el manteniment de la ciutat, prioritats per al 2008

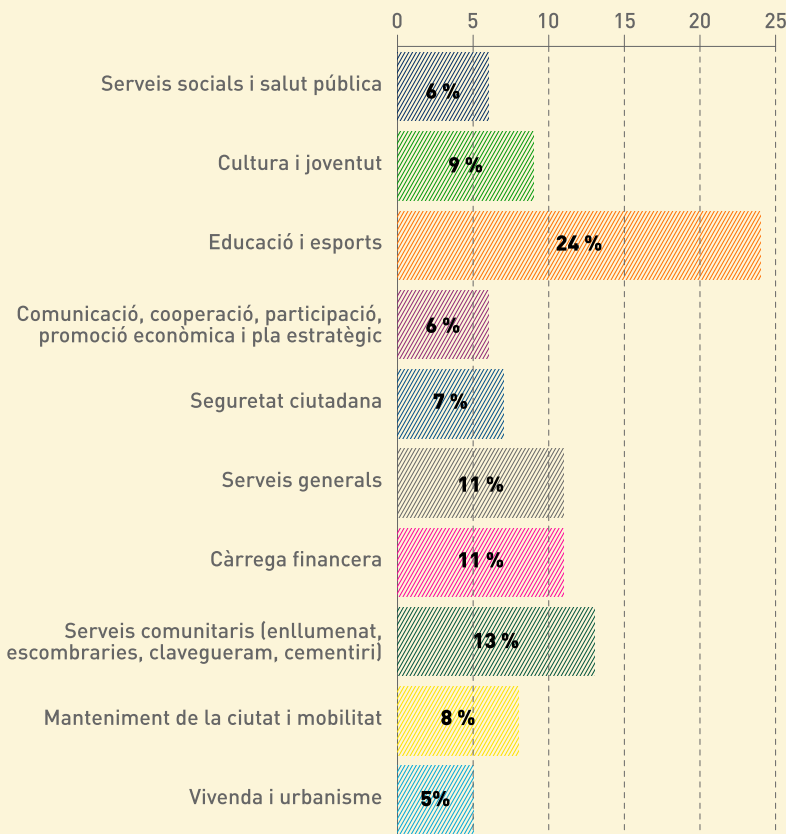
Les obres de construcció del nou pavelló poliesportiu Can Bassa-Pla de Baix ja estan en marxa. L'increment de partida pressupostària destinada a la seguretat permetrà reforçar la policia de proximitat



### Com ens financem?



### Quin és el destí dels ingressos?



zació de l'avinguda de Sant Julià o la rehabilitació d'un espai de 3.000 m<sup>2</sup> a Roca Umbert que acollirà la nova seu de l'Institut Municipal de la Comunicació, a més d'un viver d'empreses audiovisuals, entre d'altres serveis.

Altres inversions que s'emprendran durant el 2008 seran les reformes de les places de les Hortes, de les Arts i de Can Mònic, i la urbanització a un sol nivell del carrer de Tarafa. També durant aquest any es preveu disposar del projecte executiu de la urbanització de la carretera, entre la plaça de la Corona i el carrer de Torras i Bages.

### Increment de la despesa social

Les despeses del pressupost de 2008 creixen en un 8,5 % gràcies a l'aportació d'altres administracions (59 % del creixement) i a majors ingressos de l'Ajuntament en concepte d'impostos, taxes i preus públics. Segons la regidora d'Hisenda, Aroa Ortego, el "pressupost de 2008 aposta d'una manera ferma i decisiva per incrementar la despesa social". Així, cal destacar la transformació del Centre de Dia de Salut Mental en Centre de Rehabilitació Comunitària, que permetrà oferir una atenció integral als malalts mentals així com incrementar el nombre de persones ateses. L'atenció a les persones grans, l'augment d'un 23 % de les beques de menjador o l'increment de recursos del Punt de Trobada, un

## La urbanització de l'av. de Sant Julià, l'aparcament públic de Can Comas, el pavelló esportiu de Can Bassa-pla de Baix, i els apartaments per a la gent gran, algunes de les inversions més destacades



servei que facilita l'intercanvi dels fills a les persones separades o en tràmits de separació, són altres prestacions que milloren la dotació. Una altra aposta decidida és el reforç de la política educativa que es visualitza en més recursos per al Projecte educatiu de Granollers, per a les activitats extraescolars o el programa de transició escola treball. En aquest sentit, l'alcalde, Josep Mayoral, va destacar que Granollers destina el 18 % del seu pressupost en matèria d'educació quan la mitjana estatal pel que fa a ajuntaments similars a Granollers només és del 4 %. "N'estem orgullosos d'aquest fet, perquè en l'educació hi ha el futur de la ciutat i de la societat", va insistir en la seva intervenció en el Ple. Altres despeses que preveu el pressupost són les derivades de la posada en funcionament del Centre de Cultura per la Pau, que consolidarà el servei de mediació comunitària, a més d'una dotació per a la commemoració del 70è. aniversari del bombardeig i de l'inici dels treballs per convertir Granollers en una ciutat de referència en la difusió de la cultura de la pau.

### Manteniment de serveis i espais públics

Un altre eix definidor del pressupost de 2008 és la cura per al manteniment dels serveis i dels espais públics de la ciutat. Per exemple, s'incrementen les partides, tant de manteniment com d'inversió,

A dalt, Can Comas on es construirà habitatge amb protecció oficial i un aparcament públic soterrat, amb capacitat per a 246 places. La partida destinada a mobilitat també incrementa per oferir nous serveis. A la pàgina de la dreta, l'edifici del carrer del Rec, que acollirà aquesta primavera el Centre de Cultura per la Pau

La renovació de voreres té una inversió de 225.000 €





destinades a la millora de l'enllumenat públic en 215.000 euros, així com en clavegueram, 90.000 euros, o l'increment de 260.000 euros en la neteja de la ciutat i la recollida i tractament d'escombraries. També registraran una considerable millora la seguretat, amb nous agents que permetran reforçar la posada en marxa de la policia de proximitat o l'empenta a la millora de la mobilitat, amb increments de la freqüència d'algunes línies d'autobús o la posada en marxa del nou servei de lloguer de bicicletes.

### El dinamisme de Granollers

En definitiva, el pressupost de 2008, en què les despeses creixen globalment un 8,5 %, per sobre dels impostos municipals aprovats que s'incrementaven de mitjana un 2,6 %, respon segons l'alcalde, Josep Mayoral, a tres factors: "el dinamisme de la ciutat; el fet d'haver assolit més recursos d'altres administracions, que han permès tirar endavant, per exemple, el Pla de barris o el Pla educatiu d'entorn, en tots dos casos amb finançament de la Generalitat; i la concertació municipal amb el sector privat". Per constatar el bon moment de la ciutat, l'alcalde va destacar que, en els pocs mesos d'aquesta legislatura, a Granollers s'està fent obra pública per valor de més de 136 milions d'euros.

## Principals inversions municipals per al 2008

Promocions d'habitatge amb protecció oficial	5.823.488 €
Aparcament públic soterrat a Can Comas	3.540.414 €
Rehabilitació polígon industrial avinguda Sant Julià	3.738.800 €
Pavelló poliesportiu Can Bassa-Pla de baix	2.169.100 €
Apartaments dotacions per a gent gran	2.000.000 €
Pla de barris: Congost	1.428.000 €
Nou edifici Unitat Operativa de Serveis	1.297.000 €
Escola bressol Lledoner	1.050.000 €
Nova seu de l'IMC a Roca Umbert	850.000 €
Material i renovació enllumenat públic	525.000 €
Nou aparcament municipal a Can Gili	460.335 €
Nova seu del Centre de Normalització Lingüística	401.550 €
Rehabilitació de la façana del Centre Vallès	400.000 €
Inversions educacions	350.000 €
Inversions instal·lacions esportives	300.000 €
Renovació de voreres i accessibilitat a la via pública	225.000 €
Espais urbans	225.000 €
Adequació de paviments i camins	220.000 €
Renovació xarxa de clavegueram	200.000 €
Remodelació d'espais verds, arbres i jardins	170.000 €
Eixos per a vianants al centre urbà	150.000 €
Foment de la mobilitat en bicicleta	110.000 €
Subvenció ascensors edificis plurifamiliars	100.000 €
Adequació instal·lacions cementiri	100.000 €



Naus de Roca Umbert on es farà la nova seu de l'Institut Municipal de la Comunicació



## Emotiu reconeixement ciutadà

Pel seu treball, per la seva trajectòria i pel seu compromís cívic, Mercè Riera, Jordi Icart –a títol pòstum–, el Club Atlètic Granollers, l'Esbart Dansaire i el Club Bàsquet Granollers han rebut la Medalla de la ciutat. El lliurament del guardó es va fer amb la banda sonora de les cançons interpretades per la Coral Polifònica en un acte solemne al Teatre Auditori amb 700 persones. Es va reconèixer la tasca solidària i compromesa de Mercè Riera amb les persones desvalgudes, que es constata dia a dia al centre d'acollida El Xiprer, del qual ha estat la impulsora i, encara avui, n'és l'ànima. A títol pòstum, es va recordar emotivament a Jordi Icart per la promoció i difusió de l'excursionisme des de l'Agrupació Excursionista de Granollers, de la qual va ser president durant 18 anys, i de l'espeleologia, a través del Grup d'Investigacions Espeleològiques. Les tres entitats que han rebut la Medalla de la ciutat 2007, el Club Atlètic Granollers, el Club Bàsquet Granollers i l'Esbart Dansaire, van celebrar els seus 75 anys d'història i se'ls va homenatjar per la promoció i a la difusió de l'atletisme, el bàsquet i la dansa, respectivament.

## Primera trobada de blocaires de Catalunya

Els dies 25, 26 i 27 de gener tindrà lloc al Centre Tecnològic i Universitari de Granollers (CTUG) la Catosfera, la primera trobada de blocaires, experts i emprenedors de la nova xarxa 2.0 de Catalunya. Un bloc és un espai personal d'escriptura a Internet, un lloc web que una persona utilitza per a escriure periòdicament sobre temes diversos, i la Catosfera és un terme inventat per Toni Ibañez, bloqueaire català, per anomenar el conjunt de blocs escrits en català i la comunitat virtual que existeix al voltant d'aquests blocs. L'objectiu d'aquesta trobada és esdevenir un punt de reflexió i aprenentatge al voltant de la blocosfera catalana, amb la mirada posada sobre el que s'està fent en d'altres indrets. Per això s'han convidat a participar persones de reconegut prestigi a la xarxa, com Cèsar Calderón, expert en ciberactivisme i acció política digital; Didac Lee, millor emprenedor europeu 2006; Juan Varela, guanyador del premi The Bobs al millor weblog periodístic en espanyol 2004, i Xavier Vidal, considerat com un dels referents a la premsa nacional en temes de noves tecnologies, entre molts d'altres. La trobada s'estructura en taules rodones i tallers. Es parlarà al voltant d'"El codi ètic bloqueaire", "Blocs i educació", "Blocs i literatura", "Blocs i negocis", "Blocs i política catalana", "Associacions i xarxes de blocs", "Blocs i periodisme ciutadà", "Blocs i nació", "Blogs o blocs?" i "La influència dels blocs". Per al dissabte 26 hi ha programats dos tallers: "Fer un bloc" i "Guanyar diners amb un bloc"; i per al diumenge 27, dos tallers més: "Podcasting en català" i "Fer un videoblog". El programa complet de la trobada es pot consultar a [www.catosfera.net](http://www.catosfera.net).



## La xarxa de sales d'estudi en ple rendiment

Fins al 14 de febrer estan obertes les sales d'estudi, amb motiu del període d'exàmens, a la biblioteca Roca Umbert, i a la Joan Camps, a l'equipament juvenil, Gra i als centres cívics de Can Bassa, Can Gili i Nord.

Horaris:

### **Biblioteca Roca Umbert**

De dilluns a divendres de 9 a 14 h i de 15.30 a 24 h.  
Cap de setmana de 9 a 14 h i de 16 a 22 h.

### **Gra, equipament juvenil**

Dilluns de 16 a 19 h i de dimarts a divendres, de 10 a 14 h i de 16 a 19 h.

### **Biblioteca Joan Camps**

### **Centres Cívics Can Bassa, Can Gili i Nord**

De dilluns a divendres, de 17 a 20h.





© TONI TORRELLAS

## Comença el lliurament de les claus dels 108 habitatges amb protecció oficial al Pla de Baix

L'inici del lliurament de claus als adjudicataris dels 108 habitatges amb protecció oficial posa el punt i final a les obres de construcció de la promoció més important fins ara duta a terme per l'Ajuntament de Granollers mitjançant la societat municipal Granollers Promocions.

El passat 22 de desembre els adjudicataris van celebrar la finalització de les obres acompanyats del president de la Generalitat, José Montilla, el conseller de Medi Ambient i Habitatge, Francesc Baltasar, i l'alcalde de Granollers, Josep Mayoral. Una festa que dona inici al lliurament de les 108 claus dels habitatges. "Un dia significatiu perquè s'ha donat un pas endavant en concretar un problema principal,

l'habitatge." Així va definir Montilla la jornada i va afegir que "és un dia, també, emotiu per les persones que accedeixen als nous habitatges". L'alcalde, Josep Mayoral, va incidir en el fet que "creix una nova centralitat per Granollers, el Pla de Baix uneix els barris de Can Bassa i de Tres Torres".

Al nou sector Pla de Baix es preveu la construcció d'un total de 675 habitatges, dels quals 415 són d'oferta pública, el que suposa més del 60% dels habitatges previstos al nou sector del Pla de Baix; mentre que 260 són d'iniciativa privada. D'altra banda el Pla Local d'Habitatge de Granollers preveu la construcció de 2.035 nous habitatges en el període 2007-2012.

## Minideixalleries per recollir de manera selectiva residus reciclables

L'Ajuntament de Granollers i l'empresa Blipvert SL han signat un conveni per a la col·locació de minideixalleries urbanes a la via pública. En total s'han col·locat 8 minideixalleries, que poden recollir set productes diferents: piles (convencionals, alcalines i de botó), bateries de mòbil, CD - DVD, telèfons mòbils, cartutxos d'impresora d'injecció, bombetes normals i halògenes i bombetes de baix consum.

Blipvert es fa càrrec de manera gratuïta de la col·locació de les minideixalleries, així com de la recollida dels residus, la classificació i el transport a l'empresa de reciclatge o a la deixalleria municipal. Els punts de la ciutat on s'han col·locat són: c. de Torras i Bages, cantonada amb el c. de Rafael de Casanova; c. de Josep Irla; av. del Parc, cantonada amb el c. d'Agustí Vinyamata; c. de Ramon Llull, 13; pl. De la Font Verda, cantonada amb el c. d'Agustí Vinyamata; c. del Camp de les Moreres, cantonada amb el c. de la Mare de Déu de Montserrat; c. del Pla de Baix, cantonada amb el c. de Caterina Albert i c. de Francesc Ribas, 62, cantonada amb el pg. de la Muntanya.



## EL SERVEI

# El Negociat d'Emprenedors i Empresa impulsa la competitivitat



Un dels serveis que l'Ajuntament ofereix des de Granollers Mercat està destinat, d'una banda, a les persones amb iniciativa emprenedora, amb una idea de negoci, amb un projecte empresarial o bé que es plantegen l'autoocupació com a opció laboral; d'una altra, a empreses en fase de consolidació que necessiten informació i serveis de l'administració i als empresaris innovadors que busquen noves oportunitats de negoci en un context competitiu i de globalització.

Tant uns com els altres, ja siguin de Granollers o de la resta del Vallès Oriental, poden trobar un ampli ventall de resposta al Negociat d'Emprenedors i Empresa de la ciutat. Només cal anar o trucar a la seu de Granollers Mercat, al carrer de les Tres Torres, 18-20 (Masia Tres Torres), telèfon 93 861 13 90.

### Assessorament personalitzat

Els usuaris d'aquest servei gratuït hi poden obtenir informació i orientació per a la creació i la consolidació d'empreses, així com assessorament sobre ajuts i subvencions i informació i tramitació per accedir a programes públics de suport a la consolidació i la millora d'empreses. A més, aquest Negociat promou la innovació empresarial i ofereix formació per a empresaris i emprenedors, un espai virtual d'atenció a l'empresa i de resolució de consultes i serveis específics per a la millora de la competitivitat, el foment de noves oportunitats de negoci i la consolidació de llocs de treball.

Aquest servei ha atès 267 persones durant l'any 2007, 117 de les quals dones, segons dades provisionals, prèvies al tancament de l'exercici.

### Creació d'empreses

El darrer any, aquest Negociat ha ajudat a crear 41 noves empreses a la comarca, 14 de les quals o bé han iniciat la seva activitat a finals de 2007 o ho faran en l'inici d'aquest any nou. A més, ha treballat en 43 plans d'empresa i, entre d'altres actuacions, ha realitzat accions de seguiment de 195 empreses creades amb el suport d'aquest servei de l'Ajuntament. En aquest cas, l'objectiu ha estat detectar necessitats formatives i d'assessorament i avaluar-hi l'ús de les tecnologies de la informació i la comunicació.

A l'actualitat, el Negociat d'Emprenedors i Empresa treballa en un projecte de suport als polígons industrials de Granollers, amb la participació de diverses àrees de l'Ajuntament.

## Descompte en el rebut de les escombraries per qui utilitzi les deixalleries

El rebut de les escombraries de l'any 2009 per als habitatges particulars pot tenir un descompte d'un 10% si durant l'any 2008 s'utilitzen les deixalleries de Granollers en 5 o més ocasions. Per obtenir aquesta deducció en el rebut cal portar a la deixalleria algun d'aquests residus: Oli de cuina, un mínim d'1,5 litres; voluminosos (mobles, matalassos, electrodomèstics de línia blanca), mínim 1 m<sup>3</sup>; bateries de cotxes, mínim 1 unitat; residus elèctrics i electrònics, mínim 1 unitat; o dissolvents, pintures o vernissos, mínim 1 pot d'un litre. L'Ajuntament ha habilitat un sistema per acreditar cadascuna de les visites a la deixalleria que al final d'any comptabilitzaran per obtenir aquesta bonificació. Amb aquesta iniciativa l'Ajuntament pretén fomentar l'ús de les deixalleries i reconèixer l'esforç que fa la ciutadania per dipositar els residus en el lloc adequat. És la primera vegada que l'Ajuntament promou una bonificació d'aquestes característiques. Per a més informació podeu trucar a l'Oficina d'Atenció al Ciutadà, telèfon 93 842 66 10.



## Premis d'Innovació Empresarial i Comercial

Fins al proper 31 de gener es poden presentar candidatures a la XX edició dels Premis d'Innovació Empresarial i Comercial 2007. En tres categories: cultura innovadora, cultura de l'excel·lència i responsabilitat social. Aquests premis tenen l'objectiu de reconèixer a empreses i/o entitats que contribueixen a la millora de la competitivitat de la comarca, mitjançant la posada en marxa d'estratègies d'innovació, de recerca o de millora de la qualitat, així com a les que porten a terme accions de compromís amb la societat i el medi ambient.

La documentació per participar es pot lliurar a l'Oficina d'Atenció al Ciutadà (c. de Sant Josep, 7 planta baixa), a la Masia Tres Torres (c. de les Tres Torres, 18-20) i per correu electrònic a empresagm@ajuntament.granollers.cat.



## PARTICIPACIÓ CIUTADANA

# Pla de barris, contacte directe i continu amb la ciutadania

El foment de la participació dels granollerins i les granollerines és un dels principals objectius del Projecte d'intervenció integral iniciat al barri Congost. Un programa de treball conjunt dels ajuntaments de Granollers i de Canovelles, perquè comprèn la Barriada Nova d'aquesta veïna població, a tocar de Congost. Tenint en compte aquesta proximitat, tots dos consistoris coordinen i treballen programes i actuacions comunes, que, a més de l'àmbit social, incideixen en el desenvolupament urbanístic i econòmic i el parc d'habitatges d'ambdós barris.

Tot plegat dona contingut a l'anomenat Pla de barris, un conjunt de 49 programes i actuacions, que afavoreix el contacte entre l'Administració i la ciutadania. Per exemple, amb reunions amb el veïnat afectat per determinades obres, abans d'iniciar-se i durant la seva realització. També, amb el programa de Bon veïnatge, que ha inclòs diverses reunions amb les comunitats de veïns per escoltar i recollir les seves opinions, fomentar-ne el coneixement mutu i informar sobre bones pràctiques de convivència, els serveis municipals existents i les característiques del Pla de barris.

### Resposta municipal

El foment de la convivència i del sentiment de pertinença al barri i l'eliminació de l'exclusió social han originat activitats com la ITrobada de Dones de Congost que aquest mes de desembre s'ha completat amb la Retrobada. Una segona trobada en la qual les dones han obtingut resposta municipal a les demandes o propostes sobre la realitat del barri que van plantejar en la primera.

L'activitat, amb el lema "Les dones podem fer pinya!" ha comptat amb la participació d'un centenar de dones. Distribuïdes en cinc grups de treball, han abordat diversos àmbits: espais públics, mobilitat, equipaments públics i seguretat, aquest darrer, el que més les preocupa, segons ha reconegut Carme Bruña, membre de la Comissió Bon veïnatge. Bruña ha assegurat que les participants estan molt satisfetes de la resposta de l'Ajuntament. Per exemple, "en seguretat, s'hi està treballant i hi ha intenció de millorar encara més i, quant a urbanisme, també estem contentes amb el que es fa.

A més, ens han informat, una per una, sobre les actuacions municipals, en marxa, o previstes, com a resposta a les 70 propostes veïnals recollides, de diversos àmbits". Bruña afegeix: "ens han explicat tant si es poden resoldre com si no, i de quina manera. Com a mínim, ens sentim informades". Carme Bruña assegura que és una iniciativa "interessant i que volem mantenir perquè, a més, aquestes reunions són una oportunitat per poder-nos conèixer i compartir, per a un coneixement intercultural, fins i tot. I per conviure, cal això, conèixer-nos".



**Carme Bruña, membre de la Comissió Bon veïnatge: "estem contentes amb el que es fa. A més, ens han informat, una per una, sobre les actuacions municipals, en marxa o previstes, com a resposta a les 70 propostes veïnals recollides"**

## ENTREVISTA A

## Miquel Hernández-Bronchud



© PERE CORNELLAS

El doctor Hernández-Bronchud, cap d'Oncologia de l'Hospital General de Granollers, evidencia en uns pocs minuts de conversa les seves diverses facetes, com a metge, com a persona encuriósida per la història i com a filantrop. Està ocupat en la selecció d'un nou oncòleg per a l'Hospital, disserta sobre les estratègies en la Guerra Civil, sobre la vida dels seus avis marcada per aquesta contesa; sobre com investigant l'origen del cognom Bronchud es va introduir en el món dels càtars; sobre com Jaume I no va protegir prou la unitat de les terres que va conquerir...I, a més, aquest metge, format en prestigioses universitats angleses que costea anualment una beca per a un estudiant de medicina de la Universitat de Cambridge, inaugurarà a principis de 2008 un centre a Cuba amb una important donació personal d'equip mèdic.

**Vostè és el cap d'una unitat d'oncologia que treballa en xarxa i que atén malalts dels hospitals de Granollers, Sant Celoni i Mollet. Quin balanç en fa d'aquesta experiència?**

El treball en xarxa comporta molts avantatges per al malalt i la seva família, perquè ha suposat la descentralització d'un servei d'alta complexitat com l'oncologia i s'ha apropiat aquest servei al ciutadà. En 10 anys puc dir que el flux de pacients de càncer de la comarca del Vallès Oriental, que abans anaven a Sant Pau o la Vall d'Hebron, és pràcticament inexistent, per sota del 5 %, perquè els problemes els podem solucionar nosaltres treballant en xarxa o en col·laboracions puntuals d'altres especialistes, a excepció de la radioteràpia que la fem de forma exclusiva a la Clínica Platón. La resta de tractaments que fem, quimioteràpia i tractaments quirúrgics, els fem tots a la comarca. Aquí també els malalts se senten més persones, tu els coneixes, comprenem millor la seves problemàtiques psicosocials i també tenim recursos com el programa d'assistència domiciliària o l'assistència social dels ajuntaments que podem posar a la disposició de manera més immediata i directa que no pas a través d'un gran hospital de Barcelona. Amb vista al professional té un cost: som nosaltres els qui ens desplaçem i ens agradaria que, per poder consolidar la nostra feina i poder créixer, hi hagués una implicació constant i creixent de recursos humans. La política de descentralització dels serveis d'oncologia per part de la Generalitat per apropar-los a la ciutadania ha implicat

unes inversions estructurals importants, com l'ampliació de les consultes externes de l'Hospital de Granollers i la nova construcció de l'Hospital de Mollet, però no ha succeït el mateix amb els recursos humans.

**Quins hàbits podem adoptar per prevenir el càncer?**

Parlem de dos tipus de prevenció: la primària, per evitar les causes del càncer, i la secundària. No sabem les causes que provoquen la majoria dels càncers. Evidentment n'hi ha una de claríssima que és el tabac que té a veure amb el càncer de pulmó, de cap i coll, de laringe, de bufeta...Recomano als adolescents que no fumin i que no cedeixen a les pressions dels seus companys per fer-ho. Darrerament ha sortit una vacuna contra el virus del papil·loma genital, alguns tipus dels quals poden provocar càncer d'úter. Aquesta vacuna pot salvar vides i el que m'agradaria és que es pogués donar a les dones abans que s'infectin, en l'inici de la seva vida sexual, i que estigués cobert per la Seguretat Social. Tant de bo tinguéssim més vacunes com aquesta, perquè pot salvar vides. Hi ha un altre virus que també té vacuna i que tothom pot demanar que és el de l'hepatitis B, que està cobert per la Seguretat Social, i pot prevenir molts tipus de càncer de fetge. Però, a part d'aquests pocs casos de causes conegudes i que tenen uns mecanismes de prevenció, no tenim factors de risc tan clars en càncers com en les malalties cardiovasculars. L'única cosa que podem fer és seguir una dieta saludable, rica en verdures, en antioxidants, amb vitamina C, pobre

**“A l'entorn de qualsevol cas de càncer es belluguen una mitjana d'entre 10 i 15 especialistes diferents”**

## “Els càncers que es detecten precoçment ...es poden curar a l'entorn del 90 % amb una combinació de cirurgia i quimioteràpia i radioteràpia”

en carn vermella i rica en peix però això és cert tant per al càncer com per a les malalties cardiovasculars. També s'ha de vigilar amb l'alcohol perquè hi ha càncers en què hi té molt a veure: com els de cap i coll, esòfag i, fins i tot, de fetge. Per tant, s'ha d'introduir el concepte de la detecció precoç: no ho podem prevenir però com més aviat ho detectem més curable és.

### De quin tant per cent de curació estem parlant si es detecta precoçment un càncer? Tots els tipus de càncer tenen les mateixes possibilitats de curació a priori?

Els càncers que es detecten de forma precoç, per això entenem un càncer que no s'ha escampat, es poden curar a l'entorn del 90 % amb una combinació de cirurgia i quimioteràpia o radioteràpia. Si que és cert que hi ha un tant per cent petit de càncers localitzats que poden ser ja molt dolents des del començament, un 5 % dels casos. Dels càncers que ja estan escampats en tenim uns quants que ja es poden curar, també entre un 80 i un 90 %, per exemple, el càncer testicular en homes joves que, fins i tot, es poden curar quan hi ha metastasi als pulmons, entre d'altres. Molts limfomes, càncers dels ganglis limfàtics, quan estan escampats es poden també curar. La resposta a la teva pregunta és detecció precoç sempre que es pugui però també tractaments adequats, aplicats correctament, en el moment oportú i participar en la recerca i el desenvolupament de medicaments nous. Estem entrant en una era en què cada vegada en sortiran més, en els últims quatre o cinc anys han sortit medicaments que fa sols 10 o 15 anys eren impossibles de preveure. Són de dos tipus: els anticossos monoclonals, que són com defenses en contra d'un càncer en concret, que són menys agressius, més eficaços i més específics; i la quimioteràpia oral que tampoc produeix els efectes secundaris convencionals de la quimioteràpia: ni vòmits, ni caiguda de cabells, ni infeccions i són més específics per a càncers determinats.

### Si finalment el càncer apareix, què hi posa la medicina i què hi ha de posar el pacient?

El pacient ha de posar, sobretot, la voluntat de curar-se i una actitud com més positiva millor. Els professionals el que hem de fer és aplicar els coneixements actuals de forma correcta i actuar amb multidisciplinarietat: un càncer no només el cura un metge sinó que hi participa un cirurgià, un oncòleg, un especialista en radioteràpia, i també els patòlegs, que fan el diagnòstic en el laboratori, els radiòlegs...A l'entorn de qualsevol cas de

càncer es belluguen una mitjana d'entre 10 i 15 especialistes diferents. Un, ha de ser el metge responsable, un altre, ha de ser el coordinador però el pacient no està mai sol. Si les coses es compliquen i s'ha d'ajudar el pacient a controlar els símptomes, que no tingui dolor, que tingui una qualitat de vida digna hi participen els experts en cures pal·liatives, els experts en els programes d'assistència a domicili... A Granollers hem estat dels primers en aplicar aquesta multidisciplina i l'hem posat a l'abast de tothom.

### En un altre ordre de coses, d'on li ve l'interès per la història i per la Guerra Civil?

Hi ha molt de personal: el pare del meu pare era oficial d'artilleria a Ceuta i, com que no va voler seguir el “alzamiento”, el van afusellar a la mateixa platja de Ceuta. L'avi matern era socialista a l'Aragó i la batalla de Terol el va agafar al mig. Quan va acabar la guerra el van tancar al castell de Mora de Rubielos, que vaig descobrir posteriorment que havia estat templari. Jo des de petit he viscut indirectament l'experiència dels dos avis: un que el van afusellar i l'altre que va estar 7 anys a la presó, condemnat a mort, picant pedres per al Valle de los Caídos. Ens toca als néts parlar de les coses de les quals els nostres pares no es van atrevir. El que s'ha d'analitzar amb profunditat és la gènesi de la Guerra Civil perquè no torni a passar. Jo no vull ser partidista: el que volem és aclarir la veritat i rendir homenatge a aquells que s'ho mereixen, tant d'una banda com una altra.

El doctor Hernández-Bronchud participa habitualment en els actes que organitza la Fundació Oncovallès



# Els grups municipals opinen

## Unes distincions ben mereescudes

ERC

En els temps que corren i amb la manca de costum que tenim d'agrair allò que de bo fa algú per a tots nosaltres, és just que l'Ajuntament, l'administració més propera a les persones de la ciutat, faci públic el seu agraïment per la tasca feta a ciutadans i entitats.

Granollers és el producte complex de totes les persones que amb la seva voluntat fan créixer múltiples i diferents projectes, de tota mena i condició.

Projectes que tenen cura de la nostra salut i benestar físic, activitats que ens volen entretenir, projectes que ens volen fer més cultes i millors persones. Entitats i persones que tenen en el seu punt de mira les persones que el nostre món fa més vulnerables. Persones que d'una o altra manera, des d'una entitat o a títol personal, fan que la ciutat sigui millor dia a dia i fan que ens honori a tots plegats tenir-los com a companys de viatge.

Per això ERC, vol dedicar el primer article d'aquest any 2008 a les dues persones i a les tres entitats que han meregut aquesta distinció. Volem deixar constància escrita de la nostra felicitació a tots ells i a la família de Jordi Icart.

A Mercè Riera, tota força i vitalitat, amb el cor prou generós com per esdevenir l'anima d'El Xiprer i el pol d'atracció de moltíssimes persones que fan que aquest invent de la cohesió social sigui una mica més possible.

A la memòria de Jordi Icart, per la dedicació a una entitat ciutadana on va esmerçar part del seu potencial per fer que molts nois i noies de Granollers estimessin la natura i en poguessin gaudir amb tota plenitud.

A l'Esbart Dansaire que, amb la voluntat de recuperar l'aspecte festiu de les danses tradicionals, ha arribat als nostres dies com un esbart modern i actiu, per preservar les danses tradicionals del nostre país i recuperar el ball de donzelles de Granollers.

Al Club Atlètic Vallès, artífex del Cros Internacional Ciutat de Granollers i amb l'objectiu posat a formar persones amb un caràcter especial, que entenen la disciplina i el sacrifici personal com a font de l'èxit. L'atletisme ha ajudat molts granollerins a ser conscients del seu potencial.

I finalment, al Club Bàsquet Granollers, en tots aquests anys ha demostrat el seu coratge i la capacitat de treballar en equip per aglutinar tots els qui volen educar en els valors positius que ens permet l'esport, en especial el bàsquet, a tanta mainada de casa nostra.

Isabel Alcalde  
Oscar Riu  
Grup municipal d'ERC

## Derecho a una buena Administración

PP

Muchos son los derechos que reivindicamos como ciudadanos, todos loables y respetables. Unos, que afectan a más y otros, que afectan a colectivos específicos, pero todos ellos, bajo una misma premisa: la necesidad de una buena Administración.

En nuestro sistema democrático, basado en la división de poderes, la Administración debe ser un elemento de garantía en el que todos veamos reflejados nuestros derechos y obligaciones y no una gran rémora intervencionista y oscura. De hecho, gozamos de unos maravillosos profesionales al frente de la Administración, pero son las decisiones políticas que tienen que atender los funcionarios las que complican el entramado burocrático.

La gestión de los recursos públicos y la optimización de los mismos tiene que ser una prioridad que no puede quedar en la arbitrariedad del partido de turno. En caso contrario, se produce desilusión por el sistema, con la consecuente separación entre Administración y administrados.

En el ámbito local, la gestión municipal tiene que ser rigurosa y no puede caer en el acomodamiento político-partidista de conveniencia del equipo de gobierno. No se trata de lo que se haga, sino de lo que se podría hacer y no se lleva a cabo. Se trata de las oportunidades perdidas, se trata de en qué se podría llegar a invertir y no se hace, se trata de en qué se podría gastar y no se hace.

Las urnas legitiman para actuar en nombre de todos pero no justifican un modelo de gestión a priori. Demasiadas trabas y obstáculos injustificados impiden que la claridad y la transparencia redunde en beneficio de todos. Quizá sean las promesas e hipotecas electorales las que, cada vez más, pesen en la gestión municipal. Pero la gestión de lo público es la gestión de lo de todos, alimentado de los impuestos de todos, y tendría que redundar en políticas para todos los ciudadanos.

M. Àngels Olano  
Portaveu del grup municipal PPC

## ELS GRUPS MUNICIPALS OPINEN

**Més enllà que una simple manifestació****CiU**

Efectivament així ho crec, la manifestació convocada per la plataforma pel Dret a Decidir, el passat dia 1 de desembre, va tenir un èxit rotund. Tenia un rerefons que va anar més enllà del dret que tenim tots els ciutadans a manifestar-nos per uns fets que en els últims mesos han esgotat la nostra paciència. L'acte va ser sobretot un reclam, un crit, una onada de reivindicació de tota la societat civil que s'hi va afegir (famílies senceres, amics, companys, representants d'entitats de tot el país i de tota classe, exdirigents polítics, gent de tota edat), cridaven el ja n'hi ha prou! Estem cansats de tanta presa de pèl! Es demanava i es demana més respecte pel que som, que les coses en aquest país funcionin d'una vegada per sempre! Volem tenir millors infraestructures, que l'ensenyament funcioni bé i no ser al capdavant d'una llista; tenir una economia forta i capdavantera com havíem tingut; que es doni publicitat a les balances fiscals, etc., en definitiva, volem tenir més poder per decidir, incidir i resoldre els problemes que hi ha a casa nostra. Que els nostres representants polítics, tots, tinguin la complicitat, la força i el coratge de defensar amb dignitat aquest país davant d'un estat centralista que lluny de mostrar respecte cap a Catalunya busquen ara, quan falten pocs mesos d'unes eleccions generals el seu benefici clarament electoralista, però quan no hi ha eleccions tampoc mostren cap interès. Tots han de sumar esforços, tant des dels partits del Govern com des dels que estan a l'oposició, però qui més ho ha de fer és òbviament qui exerceix en aquests moments el Govern de la Generalitat de Catalunya i al capdavant el seu president. Això és, si més no, el que esperem tots els catalans siguem o no del partit que representa l'actual president de la Generalitat. És el seu deure i el seu objectiu, no n'hi ha cap més!, i si no nosaltres com a catalans hem de prendre'n nota i actuar en conseqüència quan arribi el moment de fer-ho. Per això l'èxit de la manifestació del passat 1 de desembre va més enllà d'aglutinar moltes sensibilitats i no únicament la independentista (com volen excusar-se els partits que no hi varen participar), en tot cas és un bon principi, prenguem-ne tots bona nota!

Laura Tintó Botey  
Grup municipal de CiU

**Un compromís amb la gent de Granollers****PSC**

S'ha aprovat el pressupost de l'Ajuntament de Granollers. El pressupost és l'eina que el govern de la ciutat i l'alcalde tenen per tal de fer les polítiques que es creuen més convenientes, per assolir els objectius que la majoria de les regidores i dels regidors de la nostra ciutat –un cop escoltades les opinions dels grups polítics i de la ciutadania– fixen com a programa anual. El pressupost de l'any 2008 té un import total de 97 milions d'euros. Uns 28,5 milions d'aquests diners es destinaran per invertir principalment en habitatge públic, en apartaments dotacionals per la gent gran, en un aparcament públic a Can Comas, en un nou pavelló esportiu al Pla de Baix-Can Bassa, en la nova escola bressol del Lledoner, en la urbanització de l'avinguda de Sant Julià al polígon industrial del Congost, entre d'altres propostes.

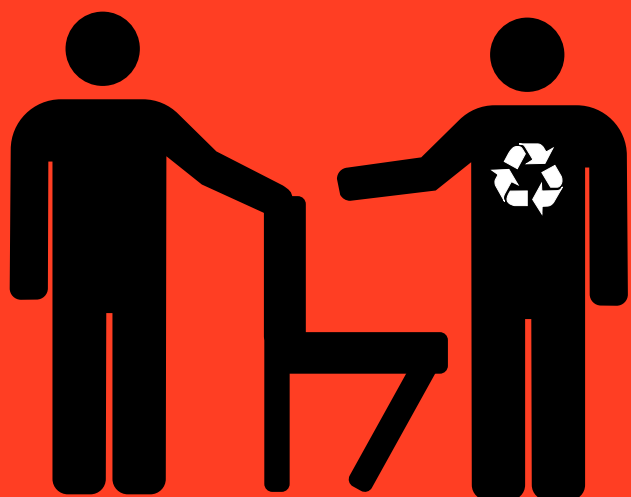
Hem retornat a les partides de manteniment de la ciutat de l'any 2006 per tal d'incrementar l'esforç per arranjar les voreres, el clavegueram, la xarxa d'aigua, l'enllumenat, els jardins públics, els jocs infantils i el paviment dels carrers. Tant important és fer coses noves, com tenir bona cura de la ciutat construïda, entre d'altres coses, perquè són els espais on tots nosaltres fem la nostra vida quotidiana, i segons la nostra opinió, cal cuidar de forma clara la qualitat de l'espai urbà. La despesa fixa de l'Ajuntament incrementa respecte a l'any anterior aproximadament un 8%. Els principals increments es destinen a les polítiques socials, per a nosaltres també prioritaris; en són un exemple els programes d'atenció a les persones, dels serveis socials i de l'educació. En definitiva, una millora de la qualitat de la vida i del benestar de la gent de Granollers. Aquests pressupostos tanquen també una etapa d'inversions que vàrem iniciar el 2006 i que, sens dubte, han fet de Granollers una ciutat més amable. Aquest any, el 2008, serà un exercici també que aprofitarem per redactar diversos projectes que en el futur, a partir del proper any, serviran per transformar o millorar diversos entorns urbans. La conversió en zona de vianants del centre de la ciutat, la plaça de les Hortes, la plaça de les Arts o la plaça de can Mònic en són també un exemple.

Jordi Terrades i Santacreu  
Portaveu del PSC



Què fer amb **els trastos vells**

Porteu-ho **1** a la deixalleria **2** Truqueu i vindrem



**Deixalleria Nord.** Camí del Cementiri (cantonada carretera de Cardedeu). **Tel. 93 840 01 28**  
**Deixalleria Sud.** C. Palautordera (polígon industrial Palou Nord). **Tel. 93 879 28 89**